中原興雜貨藥材行

Jong Yuen Hing Co. 112-114 Pender St. E Vancnuver B. C. Phone Sey. 4425

新到福食
雜貨發行

▲新到新米
▲合時蔬菓
一号新萱粘米
一号增城絲苗
二号靚上絲苗
青皮大蕉
新會甜橙
大紅桔菓
大紅柑菓
新靚茨菇
國產海味
樣樣齊備
大小光顧
一律歡迎

經理
▲著名各項丸散
皇冠化學公司應驗療痔丸
接理

香港滙兌本總行見票立即照交自滙自收快捷無悞
司理馬恒兆啟

▲（香港）**五洲滙兌有限公司**（廣告）

本公司專做滙兌附貯按揭生意如各梓里有銀艮寄由本公司轉交家中者香港總行每百元取回用銀一元另附回鄉送到府上帶工一元紙水若干照時價如數奉還倘有不測本公司當照數賠償决不令各梓里稍有一失

▲▲▲**歡迎貯蓄**▼▼▼
三個月期週息叁釐
六個月期週息五釐
一年期週息六釐

香港發行
The Wu Chow Receiving Agency Ltd
38 Bonham 't, E
HongKong China

支行在白沙台城三合赤坎省城　總副理馬持隆策廷同啟

祖國新聞

試演飛機擲彈之慘劇

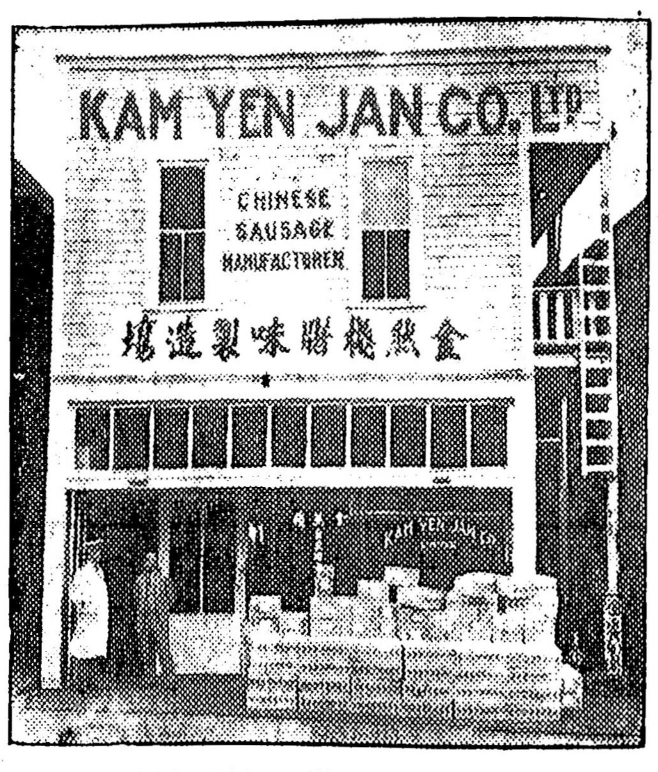
重慶通訊　第貳十壹軍長劉湘爲擴張實力起見　特派員携帶鉅欵　赴法購買戰鬪機數架　於日前起運來渝　當在距渝四五十里之廣陽壩地方建築機塲　并聘定機師工匠從速裝配　三月（七日）即在機塲試演飛機擲彈　劉氏偕同妻女三監督率領全體學員一千餘人　前往參觀　各科教官六七十員亦隨同前往　外有砲兵一連　先期開往候驗　廣陽壩面積　約廣六七百米達　指定放炸彈地段東端　學員及貳拾一軍各級軍官在西端　危險線距離尚遠　是日上午九時　由聘定德國飛機師駕貳號飛機上升　隨帶廹擊砲炸彈數枚　（每枚重約磅半）　飛機上升後繞行一匝　向擲彈區域內飛行　不料甫經駛過軍官參觀界線　飛機師即將炸彈取出　提在手中　準備駛至擲放地域　即行施放　詎甫經轉灣　風力驟大　飛機轉身　機扇觸動手肘　猛力一拍　遂將炸彈拍落　落在參觀學員集中地前面四五丈外　登時轟炸　烟塵蔽空　全場膽落　事後調查炸傷學員一百餘人　重傷有性命之憂者約二三人　受傷各學員　當由劉氏指揮扶救上定遠輪船　駛回渝城醫院治療　劉氏因飛機擲彈誤傷學員　所有六磅餘重之飛機炸彈　遂未再試驗抛擲　據參觀之某軍官云　是日真有天幸　炸彈落地　距離參觀界線尚有數丈　擊傷已一百餘人　若不幸落在人叢中　其害更不堪設想　又幸試驗者爲廹擊砲彈　僅重磅半　若係飛機炸彈重六磅餘　炸力四面可達五六百米達　則全廣陽壩皆入危險地域　再幸落下之彈僅炸半邊　半部完好未裂　否則傷亡當不止此數也

愛人被禁頓萌死念

青浦某鎮有蔣某　年已雙拾　其父現在上海開設洋貨莊　頗有資產　但蔣喜嫖賭　不務正業　在去年春間　其父因其怙惡不悛　曾一度登報聲明脫離父子關係　蔣不得已借居友人處　暫作棲身　今春得友人之介紹　任職本邑某機關　手中稍見寬裕　嗣相識壹女名愛珠　荳蔻年華　貌頗秀麗　一見之下　大有相見恨晚之槪　遇暇時兩人出入公園　親暱異常　願訂白首之約　事被女之家屬所聞　偵悉蔣之行爲不端　雅不願締　遂禁閉其女　絕其往來　蔣心中懊喪　頓萌死念　於前晚七時在寓所潛服烟泡圖盡　事被同居友人發覺　即延醫施治　幸施救尚早　得以遇救

（注意）本廠醫官常駐化驗包合衛生　各貨委辦無論何國何省均合法律

金然棧唯一臘味



Cable Address "Kamyenco"
KAM YEN JAN CO., LTD.
278 Pender St. E. Vancouver B. C.
Phone Douglas 5570

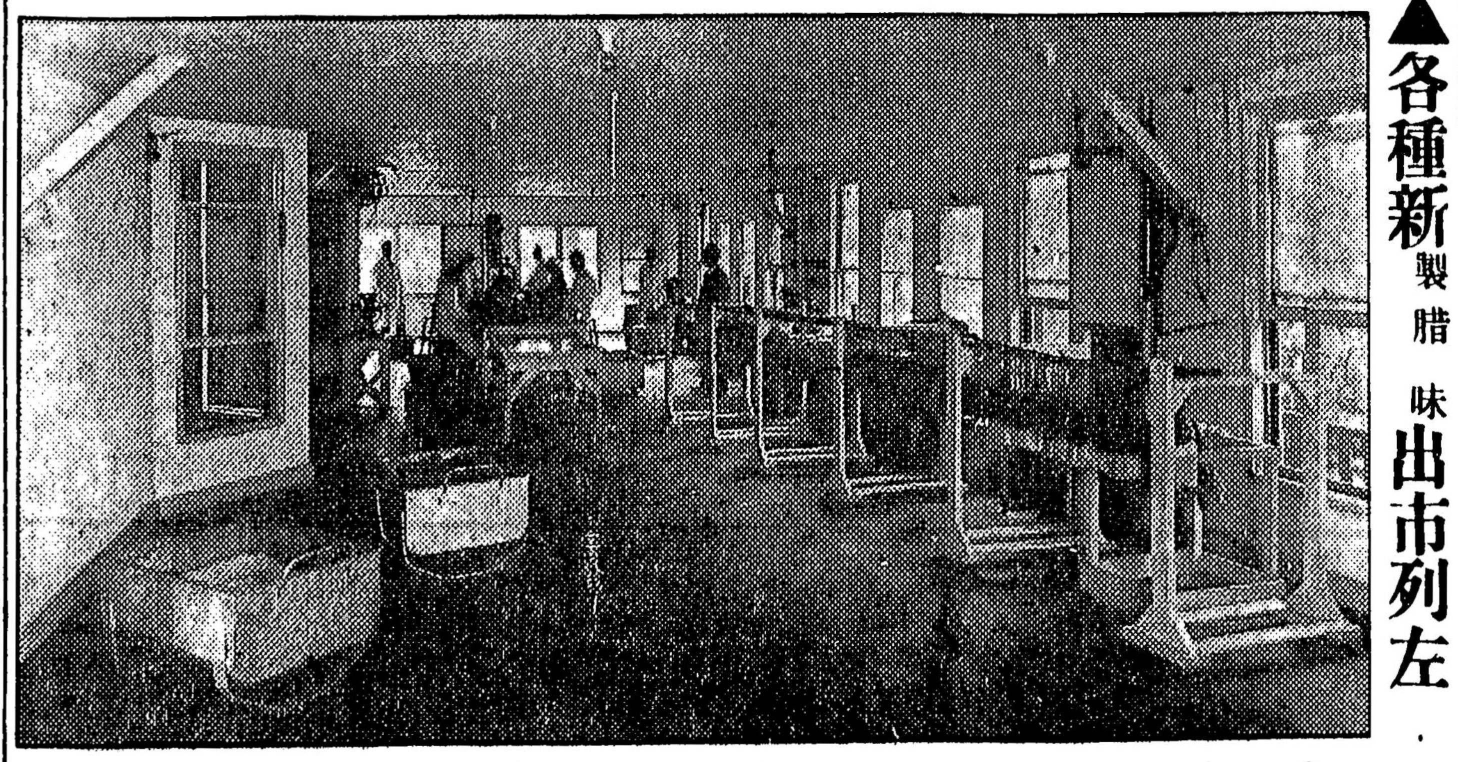
本廠良師專製臘味
普通有別欵式齊備
衛生適宜著名遐邇
貨眞價實童叟無欺
僑界光顧歡迎克己
示單指明付貨依期
行情印便函索即寄

司理李礽披露

（各埠大商均有代售）
埠名開列
金山大埠　域多利埠
舍路埠　雲高華埠
檀香山埠　鳥埠
滿地可埠　砵崙埠

▲各種新製臘味出市列左
白油腸
鴨潤腸
金銀潤
（晾）肉肶
五（花）肉
（臘）猪心
（大）原鴨
白鴨庄
肶鴨庄
鴨脚包
肶鴨片
（臘）鴨腎

工場改良機器撮影



遠東第五期唱片又出世

本行自經理各國公司唱片以來
屢蒙華界光顧不勝感激茲將
最近新到之唱碟列下如蒙光
顧無任歡迎

大逆子賀壽	一塊	樂開音樂員
最怕武老婆之走難	貳塊	肖麗章 廖俠懷
一鳴驚人之師姑照鏡	貳塊	白駒榮
秦瓊賣馬	壹塊	靚榮
痴情別	貳塊	蔡子銳 翠姬
佳城綺夢之問米	一只	肖麗章
甘違軍令之皇帝尋子	一塊	羅家權
十載假鬚眉	一只	陳非儂
雙魂愛國	二塊	英華 大影憐
雲南起義師	一塊	大影憐
錦毛鼠之洞房	貳塊	肖麗章
夜救白蘆花	壹塊	雪鴻
尼姑思凡	一塊	黃小鳳
洞房之夜	貳塊	驪韻蘭 半日安
玉蘭恨史	壹塊	燕紅
午夜琴聲醋海翻波	二塊	林超羣 駱錫源
楊州腔晴文恨	二塊	英華
漢光武走南陽	一塊	黃小鳳 羅家權
小娟聲	一塊	碧雲
兩字假耶君之刦美	貳塊	龐順堯 大影憐
淚洒梅花之常克朔自怨	一塊	龐順堯
天堂地獄水晶宮會母	貳塊	肖麗章 李海泉
蓮花島之吊佳人	二塊	妙生
一口女唇饋傻仔破柴	壹塊	龐順堯
打破悶葫蘆之緝兇	二塊	龐順堯 羅家權
蘆花變牡丹之賀美贈衣	二塊	張仙槎 小蘇蘇
毒牡丹之哭棺	一塊	靚少鳳
此子何來問句妻之李希仁懺悔	一塊	王醒伯

以上每隻一元五毛

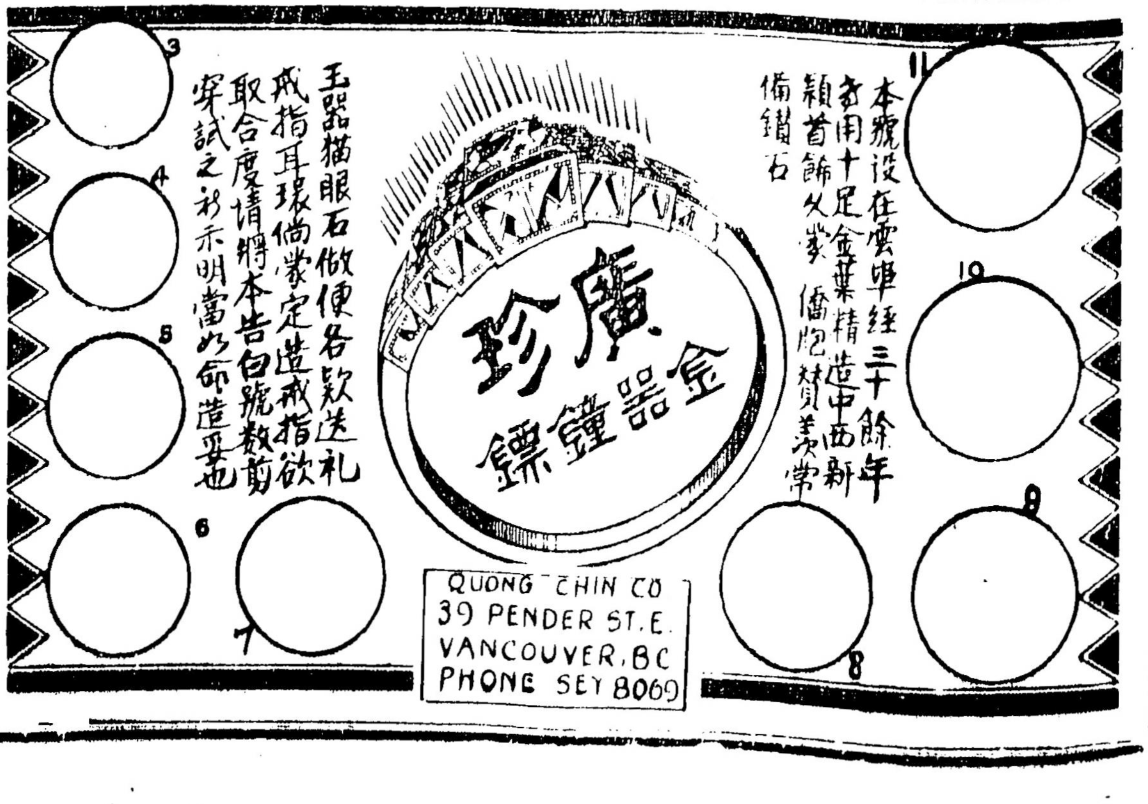
最新藍印狗嘜唱碟每隻沽六毛五

大傻教學	一只	詼諧家何澤民
梁武帝希后之招魂旗	三隻	艷旦李飛鳳
夜月琴聲之燒衣	三隻	艷旦李飛鳳
祝英台哭靈	二塊	艷旦李飛鳳
花心碟	一塊	艷旦李飛鳳
馬嵬坡	三塊	艷旦李飛鳳

必架第八期又出世每隻一元
紅印狗嘜每隻一元
高亭必架唱碟每只沽一元
歌林比第一期每隻沽銀八毛五

以上各公司唱片每次買半打以上者包支寄費唱碟出門恕不退換目錄印備函索即奉

Watsang Co. Ltd
87 Pender St. E Vancouver B. C.
活生葯行謹啓



本號設在雲埠經三十餘年自用十足金葉精造中西新穎首飾久蒙僑胞贊羨常備鑽石

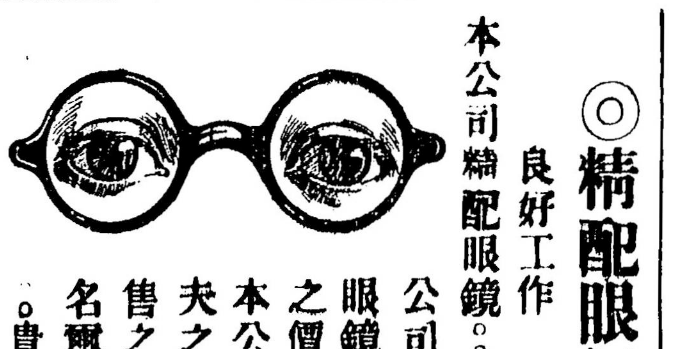
玉器貓眼石做便各款送礼戒指耳環倘蒙定造戒指欲取合度請將本告白號數剪穿試之彩示明當必命造妥也

QUONG CHIN CO
39 PENDER ST. E.
VANCOUVER, BC
PHONE SEY 8069

◎精配眼鏡

良好工作　招待週到

本公司精配眼鏡。。價錢相宜。倘照本公司辦法。。無別家驗配眼鏡能少過本公司所定之價錢。。又無別家能如本公司兩配眼鏡專家工夫之週到。。本公司所配售之眼鏡。。俱爲德國著名蘊士崩咕打路玻璃鏡。。貴客光顧。。請移玉至希士定街西壹一八號爲幸



朶力眼鏡公司謹啟

再者本公司之眼鏡專家俱已註册

Toric Optical Company
Ophthalmic Opticians
118 Hasting st. W. Vancouver B.C.

◎車梨役埠致公堂重修啓幕預告

詹四月廿吉號本堂重修啓幕并舉行十三週年紀念與五祖偉像崇陞慶典寅具薄酌　敬請洪門（各机關報館　致公總分堂　達權總支社）諸昆仲先生賁臨助慶指示一切曷勝榮幸

（加拿大車梨役）致公堂同人鞠躬